Объединенных Наций по делам беженцев на новый пятилетний период начиная с 1 января 1989 года;

2. постановляет рассмотреть не позднее своей сорок седьмой сессии вопросы, касающиеся Управления Верховного комиссара, с тем чтобы определить, следует ли Управлению продолжать свою деятельность после 31 декабря 1993 года.

*93-е пленарное заседание,
7 декабря 1987 года*

42/109. Управление Верховного комиссара Организации Объединенных Наций по делам беженцев

Генеральная Ассамблея,

рассмотрев доклад Верховного комиссара Организации Объединенных Наций по делам беженцев о деятельности его Управления¹⁰⁹, а также доклад Исполнительного комитета по Программе Верховного комиссара о работе его тридцать восьмой сессии¹¹⁰ и заслушав заявления Верховного комиссара 13 и 17 ноября 1987 года¹¹¹,

ссылаясь на свою резолюцию 41/124 от 4 декабря 1986 года,

вновь подтверждая чисто гуманитарный и неполитический характер деятельности Управления Верховного комиссара, которая осуществляется в общих интересах человечества,

с удовлетворением отмечая, что после недавних присоединений участниками Конвенции 1951 года¹⁰¹ и Протокола 1967 года¹⁰², касающихся статуса беженцев, являются в настоящее время не менее 100 государств,

будучи глубоко обеспокоена тем, что беженцы и перемещенные лица, которыми занимается Верховный комиссар, продолжают сталкиваться в определенных ситуациях с крайне серьезными проблемами в различных частях мира,

будучи особенно обеспокоена тем, что в различных регионах безопасность и благополучие беженцев и лиц, ищущих убежища, по-прежнему находятся под серьезной угрозой по причине военных или вооруженных нападений и других проявлений насилия, и отмечая, что необходимо предпринять дальнейшие усилия по решению проблемы спасения ищущих убежища лиц, терпящих бедствие на море,

подчеркивая основополагающее значение функции Верховного комиссара по предоставлению международной защиты, особенно в контексте усложнения современной проблемы беженцев, и необходимость того, чтобы государства сотрудничали с Верховным комиссаром в осуществлении этой основной функции,

отмечая усилия Верховного комиссара по дальнейшему обеспечению решения особых проблем и потребностей беженцев и перемещенных женщин и детей, которые во многих случаях оказываются в различных сложных ситуациях, негативно сказывающихся на их физической и правовой защите, а также их психологическом и материальном благополучии,

подчеркивая необходимость того, чтобы государства на как можно более широкой основе содействовали усилиям Верховного комиссара в целях скорейшего достижения долгосрочных решений проблем беженцев,

сознавая в этой связи, что добровольная депатриация или возвращение по-прежнему является наиболее желательным решением проблем беженцев и перемещенных лиц, которыми занимается Верховный комиссар, и приветствуя тот факт, что в различных частях мира значительное их число смогло добровольно вернуться в страны своего происхождения,

выражая признательность государствам, которые, несмотря на свои собственные серьезные экономические проблемы и проблемы развития, продолжают принимать на своих территориях большое число беженцев и перемещенных лиц, которыми занимается Управление Верховного комиссара, и подчеркивая необходимость разделения в максимально возможной степени бремени этих государств путем оказания международной помощи в соответствии с выводами относительно помощи беженцам и развития, сделанными Исполнительным комитетом по Программе Верховного комиссара на его тридцать восьмой сессии¹¹²,

подчеркивая необходимость того, чтобы международное сообщество продолжало предоставлять надлежащие возможности для расселения тем беженцам, в отношении которых не предвидится другого долгосрочного решения, уделяя особое внимание беженцам, которые уже провели слишком долгое время в лагерях,

приветствуя ценную поддержку, оказываемую правительствами Верховному комиссару в выполнении его гуманитарных задач, а также продолжающееся и расширяющееся сотрудничество между Управлением Верховного комиссара и

¹⁰⁹ Официальные отчеты Генеральной Ассамблеи, сорок вторая сессия, Дополнение № 12 (A/42/12).

¹¹⁰ Там же. Дополнение № 12 А (A/42/12/Add.1).

¹¹¹ Там же, сорок вторая сессия, Третий комитет, 45-е и 50-е заседания, и исправление.

¹¹² Официальные отчеты Генеральной Ассамблеи, сорок вторая сессия. Дополнение № 12 А (A/42/12/Add.1), пункт 210, раздел С.

другими органами системы Организации Объединенных Наций и межправительственными и неправительственными организациями.

отмечая постоянные усилия Верховного комиссара по реорганизации и повышению действенности и эффективности Управления, в частности в отношении деятельности на местах,

выражая признательность Верховному комиссару и его персоналу за самоотверженное выполнение ими своих обязанностей и отдавая дань памяти тех сотрудников, которые погибли при исполнении своих обязанностей,

1. вновь решительно подтверждает основополагающий характер функции Верховного комиссара Организации Объединенных Наций по делам беженцев по предоставлению международной защиты, а также необходимость того, чтобы правительства в полной мере сотрудничали с его Управлением в целях содействия эффективному осуществлению этой функции, в частности посредством присоединения к соответствующим международным и региональным документам по вопросам беженцев и осуществления их, а также посредством строгого соблюдения принципов убежища и недопущения «непринятия»;

2. отмечает с глубокой озабоченностью продолжающееся нарушение принципа недопущения «непринятия» в некоторых ситуациях и подчеркивает необходимость укрепления мер по защите беженцев от таких действий;

3. призывает все государства, которые еще не стали участниками Конвенции 1951 года и Протокола 1967 года, касающихся статуса беженцев, рассмотреть вопрос о присоединении к этим документам в целях придания им более универсального характера;

4. осуждает все нарушения прав и безопасности беженцев и лиц, ищущих убежища, особенно те, которые совершаются посредством военных или вооруженных нападений на лагеря и поселения беженцев, а также другие формы насилия;

5. одобряет выводы о военных и вооруженных нападениях на лагеря и поселения беженцев, сделанные Исполнительным комитетом по Программе Верховного комиссара на его тридцать восьмой сессии¹¹³, и призывает все государства соблюдать эти принципы;

6. одобряет выводы, касающиеся беженцев-детей, утвержденные Исполнительным комитетом по Программе Верховного комиссара на его тридцать восьмой сессии¹¹⁴, и настоятельно призывает государства всемерно сотрудничать с

Верховным комиссаром, с тем чтобы удовлетворить особые потребности беженцев-детей;

7. настоятельно призывает Верховного комиссара продолжать усилия по выявлению и удовлетворению особых потребностей беженцев-женщин;

8. признает важность справедливых и оперативных процедур для определения статуса беженцев и/или предоставления убежища, в частности в целях защиты беженцев и лиц, ищущих убежища, от необоснованного или неоправданно длительного задержания или содержания в лагерях и настоятельно призывает государства установить такие процедуры;

9. признает важность достижения долгосрочных решений проблем беженцев и, в частности, необходимость устранения в ходе этого процесса причин, которые заставляют беженцев и лиц, ищущих убежища, покидать страны своего происхождения, в свете доклада Группы правительственных экспертов по международному сотрудничеству в целях предотвращения новых потоков беженцев¹¹⁵;

10. настоятельно призывает все государства оказывать поддержку Верховному комиссару в его усилиях по достижению долгосрочных решений проблемы беженцев и перемещенных лиц, которыми занимается его Управление, главным образом посредством добровольной репатриации или возвращения, включая оказание соответствующей помощи репатриантам, или, если это целесообразно, посредством их интеграции в странах убежища или расселения в третьих странах;

11. выражает глубокую признательность за ценную материальную и гуманитарную поддержку принимающим странам, в частности тем развивающимся странам, которые, несмотря на ограниченность ресурсов, продолжают принимать на постоянной или временной основе большое число беженцев и лиц, ищущих убежища;

12. настоятельно призывает международное сообщество в соответствии с принципом международной солидарности и разделения бремени оказывать помощь вышеупомянутым странам, с тем чтобы они могли справиться с дополнительными трудностями, возникающими в связи с присутствием беженцев и лиц, ищущих убежища;

13. отмечает с признательностью проделанную Верховным комиссаром работу по претворению в жизнь ориентированной на развитие концепции помощи беженцам и репатриантам, разработанной на второй Международной конференции по оказанию помощи беженцам в Африке¹⁰⁸, и настоятельно призывает его продолжать, где это целесообразно, данный процесс в полном сотрудничестве с соответствующими международ-

¹¹³ Официальные отчеты Генеральной Ассамблеи, сорок вторая сессия, Дополнение № 12 А (A/42/12/Add.1), пункт 206.

¹¹⁴ Там же, пункт 205.

¹¹⁵ A/41/324, приложение.

ными учреждениями, а также настоятельно призывает правительства поддерживать эти усилия;

14. подчеркивает существенно важную роль содействующих развитию организаций и учреждений в осуществлении программ в интересах беженцев и репатриантов и настоятельно призывает Верховного комиссара и эти организации и учреждения согласно своим соответствующим мандатам укреплять взаимное сотрудничество в целях достижения долгосрочных решений и призывает Верховного комиссара по-прежнему оказывать содействие такому сотрудничеству;

15. призывает все правительства всемерно действовать в духе международной солидарности и разделения бремени осуществлению программ Верховного комиссара в целях обеспечения удовлетворения потребностей беженцев, репатриантов и перемещенных лиц, которыми занимается Верховный комиссар.

*93-е пленарное заседание,
7 декабря 1987 года*

42/110. Помощь центральноамериканским беженцам, репатриантам и перемещенным лицам

Генеральная Ассамблея,

принимая во внимание свою резолюцию 42/1 от 7 октября 1987 года, касающуюся нынешних мирных инициатив, выдвинутых в связи с соглашением «Пути установления прочного и стабильного мира в Центральной Америке»¹¹⁶, подписанным на совещании на высшем уровне Эскипулас II в городе Гватемала 7 августа 1987 года президентами стран Центральной Америки, и особенно раздел 8 соглашения, касающийся беженцев и перемещенных лиц в регионе,

принимая во внимание доклад Верховного комиссара Организации Объединенных Наций по делам беженцев¹⁰⁹, а также решение, принятое Исполнительным комитетом по Программе Верховного комиссара на его тридцать восьмой сессии по вопросу о центральноамериканских беженцах¹¹⁷, в котором Исполнительный комитет, в частности, подтвердил важность продолжения применения региональных подходов при рассмотрении данной проблемы и инициативы организовать в 1988 году конференцию по этому вопросу,

принимая далее к сведению принципы, содержащиеся в Картагенской декларации 1984 года о беженцах, а также выводы и рекомендации состоявшегося в Мексике в 1981 году коллоквиума по вопросу об убежище и международной защите беженцев в Латинской Америке,

отдавая должное самоотверженным усилиям стран, принимающих центральноамериканских беженцев, несмотря на огромные трудности, с которыми они сталкиваются, особенно в условиях нынешнего экономического кризиса,

сознавая сложность и серьезность положения беженцев и перемещенных лиц в регионе Центральной Америки, а также последствия такого положения для социального и экономического развития региона,

считая, что добровольная репатриация является наиболее приемлемым решением проблемы беженцев, если она отвечает стремлениям каждого из них и осуществляется в сотрудничестве с Управлением Верховного комиссара Организации Объединенных Наций по делам беженцев в условиях полной безопасности и предпочтительно в страну происхождения,

принимая во внимание сотрудничество, наложенное в регионе благодаря созданию трехсторонних комиссий, состоящих из представителей страны происхождения, страны убежища и Управления Верховного комиссара, которые имеют своей целью координировать мероприятия, связанные с репатриацией беженцев, и содействовать их проведению,

признавая настоятельную необходимость сотрудничества со странами Центральной Америки и Мексикой на различных этапах осуществления репатриации, переселения, местной интеграции и расселения беженцев в рамках долгосрочных решений,

сознавая тяжелое положение лиц, перемещенных в своих странах, и необходимость оказания им помощи для реинтеграции в местах происхождения,

подчеркивая чрезвычайную важность гуманистических и неполитических соображений при решении проблем беженцев и перемещенных лиц и необходимость обеспечить, чтобы власти стран происхождения и убежища, а также все участникоющие учреждения строго придерживались этого подхода,

отмечая, что исполнительная комиссия, созданная в соответствии с соглашением, заключенным на совещании на высшем уровне Эскипулас II, постановила создать подкомиссию по вопросам беженцев и перемещенных лиц в составе представителей стран Центральной Америки, чтобы изучить и рекомендовать пути содействия и облегчения добровольной репатриации и рекомендовать механизмы регионального сотрудничества,

¹¹⁶ A/42/521—S/19085, приложение. Печатный текст см. *Официальные отчеты Совета Безопасности, сорок второй год. Дополнение за июль, август и сентябрь 1987 года, документ S/19085*, приложение.

¹¹⁷ *Официальные отчеты Генеральной Ассамблеи, сорок вторая сессия, Дополнение № 12 А (A/42/12/Add.1)*, пункт 208.